

Zeitschrift: Igl Ischi : organ della Romania (Societat de Students Romontschs)
Herausgeber: Romania (Societat de Students Romontschs)
Band: 66 (1981)
Heft: 16

Buchbesprechung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 01.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Litteratura sursilvana*

Antenna. Periodica romontscha. 1/1981. – Red. Martin Bearth, Marcus Flury, Felici Riedi. – Mustér, Stampa Romontscha, 1981. – 24 p.

Tema: Reverendissim

Baselgias e capluttas da Mustér. Da scholaras e scholars dalla 3. secundara 1978/79 ed ulteriurs collaboraturs. – Mustér, Desertina, 1980. – 112 p.

Bolliger, Hans. La canzun dil pastur. Ina legenda d'Advent per affons e carschi. Cun maletgs da Stepan Zavrel. Versiun romontscha da Florentina Camartin. – Mustér, Desertina, 1980. – 26 p. (Tetel original: Das Hirtenlied)

Bolliger, Max. – Mario e sia trumbetta. Versiun sursilvana da Rita Cathomas-Bearth. Cuiarta e dessejns da Bruno Bischofberger. – Cuera, Ligia Romontscha, 1980. – 27 p. (Ovra svizra da lectura per la giuventetgna; 1557) Tetel original: Marios Trompete)

Calender Romontscha. 122. ann. 1981. – Red.: Giusep Capaul e Pius Condrau. – Mustér, Stampa Romontscha, 1981. – 448. p.

Il calisch dils treis sogns retgs. Legenda da Gieri Thüerer, versiun romontscha da Vic Hendry – Sur logs sogns. Raquens da Vic Hendry. – Part tematica: La Surselva – cuntrada da reha cultura. – Intervesta cun dils nos etc.

Chönz, Selina; *Carigiet*, Alois. Uorsin. Adattaziun sursilvana: Gion Cadieli. 2. ed. – Cuera, Ligia Romontscha, 1980. – 44 p.

Filli, Chatrina. Cheu mava inagada Niessegner sur il mund . . . giug da Nadal en versets e canzuns suenter il motiv dalla legenda «Il pauper ed il reh». Musica da Conrad Bertogg. Versiun sursilvana da Irma Camartin. Cuiarta e dessejns da Christian Blumenthal. – Cuera, Ligia Romontscha, 1980. – 30 p. (Ovra svizra da lectura per la giuventetgna; 1560)

Gadola, Guglielm. Nusautri. [Novellas, raquens, praulas, humorescas, translaziuns ed in studi cultural]. – Trun, Romania, 1980. – 239 p. (Nies Tschespet; 52)

Halter, Toni. Konzil im Dorf. Geschichten aus einer Bergpfarrei. Deutsche Übersetzung von Paul Kamer. – Luzern, Rex-Verl., 1980. – 163 S. (Tetel original: Diari suenter messa)

Hendry, Ludovic. Sur logs sogns. – Mustér Stampa Romontscha, 1981. – 134 p. (Cumpariu el Calender Romontsch, denton tschentau auter)

Hasler, Eveline. – Mauro. Versiun sursilvana da Martin Cabalzar. – Cuera, Ligia Romontscha, 1980. – 129 p. ill. (Tetel original: Denk an mich, Mauro)

Litteratura Novas litteraras. Ed. dalla Uniun da scribents romontschs. Red.: Iso Camartin, Clo Duri Bezzola, Felix Giger. – Cuera 1980. – p. 151–313. 3.2.

Temas: Stil, Emprova litterara, Nos texts, Lectura nova.

Maissen, Felici. – Spirituals sursilvans en tiaras jastras.
-- Mustér, Stampa Romontscha, 1980. – (Sep.: Calender Romontsch, 1980 e 1981)

Müller, Iso. – Die Herren von Tarasp. – Disentis, Desertina, 1980. – 223 S.

Nies Luven. Ils da Luven raquentan da lur vitg. Ed. dalla vischnaunca da Luven. – Luven 1980. – 151 p.

Per mintga gi. Calender popular per las valladas renanas. 60. ann. 1981. Red. part sursilvana: Martin Fontana, part sutsilvana: Jacob Michael. – Cuera, Stamp. Bischofberger, 1981. –

Prokofieff, Serge. – Pieder ed il luf. Ina praula musicala per affons. Versiun romontscha da Hendri Spescha. – Domat, Ed. dil transl., 1981. – 24 fl. multipl. (Tetel original: Petja i wolk = Peter und der Wolf)

Radioscola. Ed. dalla Cuminonza radio romontsch. – Cuera 1980, cud. 6; 1981, cud. 1–2

Cud. 2, 1981: Arnold Spescha: Il marsch. – 39 p.

Talina. Periodica dalla Romania da giuventetgna. ann. 38, nr. 133. Red.: Hubert Giger e Leo Tuor. – s.l. 1981. – 29. p.

Winzap, Isidor. – La posiziun digl adjectiv en romontsch. – Cuera, Ligia Romontscha, 1981. – 221 p.

*Sut litteratura sursilvana capeschon ins publicaziuns da Sursilvans ni pertuccont la Surselva. La litteratura indicada sa vegnir empustada per leger gratuitamein dalla Biblioteca cantunala. Empustaziuns san vegnir fatgas a scret (Bibl. cant., 7001 Cuera) ni per telefon. – Ins sa denton era vegnir ella biblioteca per ils cudischs.